

**Zmluva o poskytnutí služby č. 2**  
uzavretá podľa § - u 269 a nasl. zákona č. 513/ 1991 Zb.  
Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

**ZMLUVNÉ STRANY**

**Objednávateľ:**

názov: **Slovenská agentúra životného prostredia Banská Bystrica**  
sídlo: Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica  
zastúpený: doc. Ing. Stanislav Štofko, CSc., generálny riaditeľ  
oprávnená osoba  
vo veciach technických : Ing. Kučerová Alica, [alica.kucerova@sazp.sk](mailto:alica.kucerova@sazp.sk), 0907 907 205  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica SR  
Číslo účtu: 7000126705/8180  
IČO: 00626031  
DIČ: 2021125821  
IČ DPH: SK2021125821

ďalej len „objednávateľ“

**Dodávateľ:**

názov: **Hotel Zlatý Kľúčik, s.r.o.**  
sídlo: Svätourbanská 3052/27A, 949 01 Nitra  
zastúpená : Radomírom Vailingom, konateľ  
Bankové spojenie: Slovenská Sporiteľňa  
Č. účtu: 0233524120/0900  
IČO: 36715786  
DIČ: 2022308684  
IČ DPH: SK2022308684

ďalej len „dodávateľ“

**Preambula**

Táto zmluva na poskytnutie služby je uzatvorená na základe výsledkov verejného obstarávania, na základe ktorých zhotoviteľ ako uchádzač uspel vo verejnom obstarávaní vyhlásenom obstarávateľom ako objednávateľom na dodávku služieb: „**Príprava a realizácia informačných podujatí NATURA 2000**“ pre projekt **Zlepšenie informovanosti v oblasti NATURA 2000 a podpora komunikácie medzi zainteresovanými skupinami**“ pre časť 2 predmetu obstarávania.

**I. Predmet zmluvy**

**1.1** Zhotoviteľ sa zaväzuje poskytnúť pre objednávateľa nasledovnú službu:

**Seminár NATURA 2000 – Nitra, 15.10.2009**

- vyčlenenie bezplatného parkovacieho priestoru pred hotelom pre autá účastníkov seminára
- prenájom seminárnej miestnosti pre 40 osôb a predsedníckeho stola pre 5 osôb v čase od 8,00 do 14,00 hod.
- prenájom didaktickej techniky (dataprojektor, plátno) a ozvučovacej techniky so stabilným a 3 prenosnými mikrofónmi v čase od 8,00 do 14,00 hod
- zabezpečenie priestoru pre možnosť umiestnenia panelovej výstavy pred vstupom do seminárnej miestnosti

- zabezpečenie priestoru na prezentáciu účastníkov (stoly a stoličky) pred vstupom do seminárnej miestnosti v čase od 8,00 hod.
- zabezpečenie dostupnosti šatne v prípade potreby
- zabezpečenie občerstvenia počas konania seminára v priestoroch pred seminárnou miestnosťou pre 40 osôb:

- 8,00 hod - káva v termoskách, mlieko do kávy, horúca voda v termoske, výber z balených čajov – ovocný, zelený, čierny, hygienický cukor, minerálka v sklenených fľašiach 0,7l 20 ks (perlivá a jemne perlivá), croissant neplnený 20 ks, lístkové cesto plnené slivk. lekvárom 20 ks
- 10,15 hod – káva v termoskách, mlieko do kávy, horúca voda v termoske, výber z balených čajov – ovocný, zelený, čierny, hygienický cukor, minerálka v sklenených fľašiach 0,7l 40 ks (perlivá a jemne perlivá), šunkový obložený chlebíček 80 ks, škvarkový pagáč 40 ks, štrúdlá jablkovo-orechová 20 ks, tvarohová štrúdlá 20 ks, 5 kg ovocný kôš – čerstvé ovocie,
- minerálka v sklenených fľašiach 0,33 l 15 ks na predsednícky stôl + poháre, výmena za nové počas prestávok
- Požadujeme sklenené poháre a šálky na kávu, čaj.

**- zabezpečenie obedov pre 40 osôb v reštauračných priestoroch cca 12,30 hod. Jednotné menu:**

- teľací vývar s pečeňovou knedličkou a baby karotkou
- 150 g kuracie na grile s hubovou omáčkou - ½ ryža, ½ hranolky, zeleninová obloha
- minerálka 0,33 l/os v sklenených fľašiach
- dezert – mandľový zákusok plnený lahodným parížskym krémom
- 1 ks ovocia - banán

## II. Čas a miesto plnenia

- 2.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje, že dodá predmet zmluvy dojednaný v rozsahu a obsahu čl. I tejto zmluvy v termíne **15.10.2009**. Ide o termín orientačný, ktorý objednávateľ upresní najmenej tri dni pred konaním seminára.
- 2.2. Miestom plnenia predmetu zmluvy je: Hotel Zlatý Kľúčik Nitra

## III. Cena a platobné podmienky

- 3.1. Cenu za predmet zmluvy si zmluvné strany dohodli vo výške 1541,68€. Výška DPH 292,92 €, **cena s DPH je 1834,60€**. Slovom jedentisícosemstotridsaťštyri euro a šesťdesiat centov. (55 269 Sk).  
Jednotková **cena za občerstvenie** je dohodnutá vo výške:14,57 €. Výška DPH 2,77 €, **cena s DPH je 17,34 €**. Slovom sedemnásť euro a tridsaťštyri centov. (522,38 Sk)  
Jednotková **cena za obed** je dohodnutá vo výške:10,90€. Výška DPH 2,07 €, **cena s DPH je 12,97 €**. Slovom dvanásť euro a deväťdesiatsedem centov. (390,73 Sk)
- 3.3. Platba bude realizovaná po poskytnutí služieb.
- 3.4. Dodávateľ bude fakturovať len skutočne čerpané služby.**
- 3.5. Obstarávateľ neposkytne zálohové platby na dodanie služby.
- 3.6. Lehota splatnosti faktúry medzi objednávateľom a dodávateľom je stanovená na 90 dní od dátumu doručenia.
- 3.7. Dodávateľ predloží objednávateľovi **originály faktúry v troch** vyhotoveniach.
- 3.8. Súčasťou faktúry je aj dodací list, podpísaný zástupcom objednávateľa.
- 3.9. Faktúra bude obsahovať tieto údaje:
  - označenie objednávateľa a obchodné meno dodávateľa vrátane sídla
  - názov projektu: „**Príprava a realizácia informačných podujatí NATURA 2000**“
  - číslo faktúry
  - deň odoslania a deň splatnosti faktúry
  - označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý sa má platiť fakturovaná suma
  - pečiatka a podpis oprávnenej osoby dodávateľa.
- 3.10. V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve objednávateľ je oprávnený vrátiť ju dodávateľovi na doplnenie, v takomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.



#### IV. Zodpovednosť zmluvných strán

- 4.1. Dodávateľ zodpovedá za to, že predmet tejto zmluvy je dodaný podľa čl. I zmluvy a že po dobu stanovenú bude spĺňať všetky podmienky dojednané v bode I. tejto zmluvy.
- 4.2. V prípade porušenia povinnosti zo záväzkového vzťahu, je zmluvná strana povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej strane, iba ak preukáže, že porušenie bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.

#### V. Zmluvné pokuty

- 5.1. V prípade ak dodávateľ nezabezpečí objednávané služby v požadovanom termíne, rozsahu a termíne podľa tejto zmluvy, je dodávateľ povinný zabezpečiť adekvátnu náhradu ubytovacích a stravovacích služieb v požadovanom termíne a je povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 50% z celkovej zmluvnej ceny.
- 5.2. Dodávateľovi vzniká právo uplatniť si voči objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z hodnoty jednotlivých faktúr, za každý deň omeškania po lehote splatnosti.

#### VI. Zánik zmluvy

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že ukončiť túto zmluvu možno: dohodou zmluvných strán, v takomto prípade zmluva zaniká ku dňu uvedenému v dohode alebo dňom poskytnutia služby.

#### VII. Záverečné ustanovenia

- 7.1. Zmluvné strany dohodli, ako podmienku platnosti tejto zmluvy, ako aj jej prípadných dodatkov, písomnú formu a dohodu o celom obsahu.
- 7.2. Zmeny alebo doplnky tejto zmluvy je možné robiť len písomnými dohodami vo forme dodatkov k tejto zmluve.
- 7.3. Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť spory vyplývajúce z tejto zmluvy prednostne formou dohody prostredníctvom zástupcov svojich štatutárnych orgánov. V prípade, že spor sa nevyrieši dohodou, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená predložiť na riešenie príslušnému súdu Slovenskej republiky.
- 7.4. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 7.5. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich vyhotoveniach, z ktorých objednávateľ obdrží štyri a dodávateľ dve vyhotovenia.
- 7.6. Účastníci zmluvy týmto vyhlasujú, že táto zmluva zodpovedá ich slobodnej vôli, uzatvárajú ju dobrovoľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Banskej Bystrici dňa 6. 10. 09

Objednávateľ:



**Slovenská agentúra životného prostredia**

doc. Ing. Stanislav Štofko, CSc.

generálny riaditeľ

SLOVENSKÁ AGENTÚRA  
ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA  
Tajovského 28  
975 90 BANSKÁ BYSTRICA  
-1-

V Nitre, dňa 11.09.2009

Dodávateľ:

**HOTEL ZLATÝ KĽÚČIK, s.r.o.**

Svätourbánska 3052/27A

949 01 NITRA II.

Zapísal: Okresný súd v Nitre OR

Oddiel: Sro Vložka číslo: 19131/N

IČO: 36 715 786 IČ DPH: SK2022308684

**Hotel Zlatý Kľúčik, s.r.o.**

Radomír Vailing

konateľ